

کتابخانہ ڈباناواں (پٹنہ)

۲۱

(مولانا ابوسلمہ شفیق احمد بہاری استاذ مدرسہ عالیہ کلکتہ)

پٹنہ علی حیثیت سے بھی صوبہ کامرکزی مقام اور علم و فضل کا گہوارہ ہے، اس مردم خیز خطہ اور اس کے اطراف و لواحق سے بہت سے اساتذہ و جہاں زدہ و اصحاب فضل و کمال پیدا ہوئے اور پورے ہندوستان کو اپنے علم کی روشنی سے جگمگایا، متاخرین میں مولانا شمس الحق ڈباناوی، علامہ شوق نبوی اور مولانا رفیع الدین شکرانوی کا نام خاص طور پر لیا جاسکتا ہے جنہوں نے ہم عصر و رفیقوں کے اپنے اپنے ذوق کے مطابق علم و فن کی خدمت کی۔

مولانا ڈباناوی کے مختصر حالات

دھن دپیدا [ڈباناواں] پٹنہ سے کچھ فاصلہ پر جنوب مشرق میں سادت و شیوخ کی قدیم آبادی ہے اس کو مولانا کے مولد و منشأ ہونے کا ذکر حاصل ہے آخر ذیقعدہ ۱۳۱۲ھ ہجری میں مولانا یہیں پیدا ہوئے نام ابو الطیب کنیت، نام محمد، مشہور شمس الحق ابن امیر علی بن حیدر الصدیقی۔

تحصیل علم [ایام طفولیت ہی سے تحصیل علم کا شوق تھا، اسی طلب میں غرارہ نجد کو چھوڑ کر شدید حال کر کے دہلی پہنچے، اس وقت مولانا سید نذیر حسین صاحب بہاری عرف میاں صاحب کے درس حدیث کا غفلہ تھا آپ انہی کے درس میں شریک ہو کر اکتساب فیض کر کے آسمان علم پر "شمس بن کر چکے اور فخر ہندوستان ہوئے۔

مولانا ڈباناوی اپنے استاذ میاں صاحب کا بہت احترام کرتے اور فرماتے کہ آپ ہی کی توجہ سے میں علم سے آشنا ہوا ایک جگہ اپنی عقیدت کا اظہار ان الفاظ میں فرماتے ہیں کہ

"شیخنا العلامة السید نذیر حسین الدہلوی الذی لہ علی منہ عظیمۃ

لا استطیع ان اکافئہا“

شادی دلا دلا ۲۳ یا ۲۴ برس کی عمر میں شادی ہوئی اور جب ۲۹ء میں آپ کے خلیف اکبر حکیم مولانا اور پس صاحب پیدا ہوئے جو الحمد للہ اب تک بعید حیات میں۔

مقبیہ مولانا عقیدۂ سلفی تھے اور اس میں ان کو بڑا غلو تھا جیسا کہ ان کی تصانیف سے ظاہر ہے۔
در اسلامیکے سخن ایک بار جب بہار شریف تشریف لائے تو حکیم وحید الحق صاحب مرحوم ہنرمند مدرسہ اسلامیہ کی حیثیت سے انے سالانہ امتحان کے موقع پر مدعو کیا، مولانا نے بطیب خاطر دعوت قبول فرمائی اور شریک امتحان ہوئے، بہار کا تقریری امتحان مشہور تھا، طلبہ سے زیادہ امتحان تیار ہو کر آئے تھے آپ کے سامنے ابوداؤد کی جماعت حاضر ہوئی، اور جاسمین سے اعتراض و جواب کا سلسلہ شروع ہو گیا جب فارغ ہوئے تو اپنے دلی جذبات کو چھپانے کے، انبساط و سرور اور طلبی طمانیت کا اظہار فرمایا عرض مدرسہ کی اعلیٰ تعلیم و طلبہ کی ذہانت و حاضر جوابی نے مولانا کے دل و دماغ پر اچھا اثر ڈالا۔

تصنیفی ہاں اخذ و نقد و س نے مولانا کو علم و دوات دونوں سے نوازا تھا اور الحمد للہ کہ دولت و ذروت کا صحیح معرفت لیا۔ علاوہ دینا اور اس کی ضروریات سے بے نیاز ہو کر اپنے کاشا نے میں بیٹھ کر پڑھ لیس۔
 تعلیم اور تالیف و تصنیف میں پوری زندگی گزار دی جس سے سلف کی یاد تازہ ہو گئی وقت کے افضل اور صاحبِ خبرۂ بصیرۂ علماء کا اجتماع رہتا جو تالیف و تصنیف میں مولانا کا ہاتھ بٹاتے اور مولانا ان کی ضرورتوں کے کفیل ہوتے۔

اے آپ کو کبھی میاں صاحب سے شرف تلمذ حاصل تھا اور خالصاً وجہ اللہ خدمت مدرسہ کے لئے اپنے آپ کو وقف کر دیا تھا اور سچ ہے کہ اہتمام کا حق ادا کر دیا۔ اب یہ تدریس و تلمذ کہاں نصیب؟ فاغفرلہ واسرحمہ اللہ اس مدرسہ کا مستقبل کی قدیم درس گاہوں میں شمار ہے کثافت بہار شریف کے باشندہ ایک عالم باعقا مولانا وحید الحق رستھانوی نے استاد زخیر خاں مولانا ابوالحسن محمد سجاد صاحب بہاریؒ (رحمۃ اللہ علیہ) اس مدرسہ کو قائم کیا اور کثرتاً ہند میں تعلیمات اسلامی کو پھیلانے میں کابل کے نمایاں انجام دیا اور یہ مدرسہ اپنے وقت میں صوبہ کے دیوبندی علماء کا گڑھ سمجھا جاتا تھا اس کے پاس ایک کتب خانہ ہے جس میں بہن کی قابل قدر کتابوں کا اچھا ذخیرہ ہے اس مدرسہ کے مسلمانوں کی علم دین کی طرٹ سے بے غرضی اور متعلمین مدرسہ کے بے تکلفی سے اب یہ مدرسہ اپنے آثار قدیمہ کا مدفن بنا ہوا ہے اور اس نقطہ دگرانی کے دور میں کتابیں کپڑے سے

مولانا کا تصنیفی ہال میں نے خود دیکھا۔ یہ ایک بہت بڑا کمرہ تھا جس کے چاروں طرف دیوار سے لگی ہوئی الماریاں اور اس میں سلیقہ سے ہر فن کی کتا میں سچی ہدی رتیں، وسط میں لٹا کی تپائی، اور اس پر ضرورت کی کتا میں بڑی رتیں گویا ایک چھوٹا سا اکیڈمی تھا، جس کا مقصد سنت سنیہ کا احیاء اور بدعتِ راسیہ کا قلع قمع کرنا تھا، اس کمرہ کے شمالی جانب برآمدہ اور چھوٹا سا خانہ باغ جس کے پائیں ایک بہت بڑا تالاب تھا جو موسمِ رشکال میں خاص لطف دہیارتا لیکن افسوس سے آں قدرج شکست دآں سبائی نمائد

تصانیف مولانا کی وسعتِ معلومات، کثرتِ مطالعہ، دقتِ نظر، اور تجربہ کا صحیح اندازہ تو آپ کی تصانیف ہی سے کیا جاسکتا ہے جن کی ہر سطر میں اس کی غنائی کی کر رہی ہیں۔

آپ کی گراں قدر اور بیش بہا تصانیف میں ابو داؤد کی چھوٹی بڑی دو شرحیں غایۃ المقصود اور ادرعون المعبود میں، اذل الذکر بتیس جلدوں میں مکمل ہوئی مگر افسوس کہ زورِ طبع سے آراستہ ہو سکی اس کے علاوہ تعلیق المعنی علی سفرین الدار القطبی کو بھی اہل علم نے دقت و احترام کی نظر سے دیکھا ہے ہماری طرف یہ مشہور ہے کہ ابو داؤد کی شرح کا خیال اولاً مولانا رفیع الدین شکرانوی کو ہوا جس کی مفید مولانا ڈیا نوزی کو لگی اور اس کی طوط مبادرت کر کے دو شرحوں کی طرح ڈال دی جس کا نقل مولانا شکرانوی کو تاحیات رہا لیکن حق یہ ہے کہ اس کی کوئی اصلیت نہیں ممکن ہے کہ مولانا شکرانوی کو خیال ہوا ہو مگر اس کا کوئی از مولانا ڈیا نوزی نے نہیں لیا، مولانا لطف حسین جو میاں صاحب کے خادم خاص تھے زمانے میں

”کہیں نے میاں صاحب سے بارہا ایک جماعت کی موجودگی میں کہتے ہوئے سنا ہے کہ حضرت محدث الہند شاہ عبدالعزیز دہلوی کے پاس ابو داؤد کا ایک صحیح نسخہ تھا جس کا متعدد صحیح نسخوں سے مقابلہ و معارفہ کر کے پوری کتاب کو محشی کیا جس میں خصوصاً تمام مقامات صبیحہ کامل تھا۔ حضرت شاہ صاحب کا اعلاہ پر یہ اتنا بڑا احسان تھا جس سے کبھی وہ سبکدوش نہیں ہو سکتے قسمت کی خوبی کہ حضرت شاہ صاحب کا یہ نسخہ حضرت میاں صاحب کا ہدف تھا لیکن سب سے پہلے کی جنگ آزادی میں قیمتی نسخہ ضائع ہو گیا میاں صاحب

کے رنج و ملال، غم و دھڑکن کا اظہار اس وقت ہوتا جب اس کا تذکرہ آجائے غایتِ ناسف سے فرماتے کہ
 کہیں اس نسخہ کا سراغ مل جائے تو بادِ وجودِ نلت بقاءت و کی سرمایہ کے ہر قیمت پر اس کو خریدنا۔ فلما
 سمع الکرم المحدث وم ابوالطیب ذلک الکلام من شیخنا الفی اللہ فی قلبہ حببنا
 الفی لا بی د اود، فقام الی خدمتہ قیام الا لفیاد و بذل نفسہ بعاۃ البذل
 وجہد اجمہد ابلیغاً تمام ہذا المرام،

خوش قسمت! کہ مولانا اپنے مقصد میں کامیاب ہوئے، میاں صاحب کے حیات ہی میں میں
 جلدیں طبع ہو کر ان کی نظروں سے گزریں، مولانا مطلق حسین صاحب فرماتے ہیں۔

کہ میاں صاحب دیکھ کر بہت خوش ہوئے اور جب سنن کا مطالعہ کرتے تو اس کے طابع و شایع
 و معنی کے لئے دعا، خیر کرتے اور فرماتے کہ زراں عنی الغنوم! الیٰی حصلت لی باضاعة ^{الغنیۃ} المنفعة۔

اس کے علاوہ مندرجہ ذیل تصانیف بھی مولانا ہی کے رشحاتِ قلم کے زریں شاہکار ہیں۔
 دم، القول الحق یہ مختصر سا رسالہ ایک سوال کے جواب میں ہے سوال یہ ہے کہ

جانوران ماکول الحکم راخصی کردن جہت تطیب لحم جائز است یا نہ؟

مولانا نے اس کا تحقیق و اجتہاد جواب دیا ہے۔ مآل یہ ہے کہ

پس حاصل کلام در بارہ شخصی یہاں اربع است کہ غیر ماکول اللحم را اصلاً جائز نیست و ماکول اللحم

باخصی نہ کردن اولیٰ و عزیمت وخصی کردنش جائز و رخصت است

رہ، عقود الحاکمان فی جواز تعلیم النبا للسنن آج سے نصف صدی پہلے علماء کا اس مسئلہ میں

اختلاف رہا ہے مولانا جواز کے قائل تھے جیسا کہ نام سے ظاہر ہے، مشہور محدث علامہ طبریؒ بھی جواز
 کے قائل تھے۔ مولانا نے ان کا بھی جواب دیا ہے اور ان کے دائل کو مجروح کیا ہے۔

وغنیۃ الامنیٰ محدثین کرام کی اصطلاح ہذا الحدیث لا یصح "وہذا الحدیث لا یثبت"

میں فرق ہے یا نہیں؟ یہ اسی کا جواب ہے۔

د، التحقیقات العلّیٰ باثبات فرضیۃ الجمعیۃ فی القریٰ موضوع نام سے ظاہر ہے، کسی زمانہ میں

حقی داہل حدیث کے مابین یہ مسئلہ محرکہ آراء رہا ہے۔ علامہ شوقی نجفیؒ نے حضرت شیخ الہندؒ نے بھی اس موضوع پر خامہ فرسائی کی ہے اور تخریج علی کا لہذا پورا ثبوت ہم پہنچایا ہے

۱۰) تعلیق اسعاف السبط برجال الموطا موطا کے رجال پر حافظ سید علی نے کچھ کام کیا ہے جس کا نام اسعاف السبط برجال الموطا ہے اور جو مطبوع ہے مولانا ڈبلاؤی کا اسی پر حاشیہ و تعلیق ہے۔

غیر الاجازۃ فی الاجازۃ، اعلام اہل العصر بحکام راجی النضر، ہدیۃ اللوذعی بنکات سنن الترمذی کتاب الاجازۃ، النجم البواج فی شرح مقدمہ الصحیح مسلم بن الحجاج، نہایہ الرسوخ فی معجم الشیوخ المکتوب الطبع الی الہدایت الشریف، یہ سب کتابیں کئی آپ ہی کے جوہر طبع، دوست نظر اور جلالی قلم کے ثمرات ہیں۔ مصنف پر بھی ایک رسالہ ہے جس میں علمائے احناف کے خلاف مصنفہ بالید یعنی صرف ایک ہاتھ سے مصنفہ کو ثابت کیا ہے۔

کتب خانہ مولانا کتابوں کی فراہمی اور اس کے حصول میں زبردستی اور رقم خطی صرف کی کرتے تھے بلکہ ان کے مال و دولت کا مصروف ہی رہتا۔ مطبوعہ کتابوں کا تذکرہ بھی کیا اس کا تذکرہ تھا، اور ہر فن کی بے شمار کتابیں تھیں لغت، ادب، معانی، تصوف، طب وغیرہ تو بہر حال اسلامی علوم و فنون تھے میں نے دیکھا ہے کہ جہاں بھارت اور اسی قبیل کی دوسری کتابیں بھی بکثرت ان کے کتب خانہ کی زینت بنی ہوئی تھیں قلمی کتابوں اور نسخہ خطی کی بھی کئی نمبر تھیں اور نہایت نایاب و نادر کتابوں کا ذخیرہ تھا، انھیں کتابیں تو ایسی ہیں کہ اب تک دنیا سے ناپید ہی ہیں اور اپنی قدر و قیمت بہت زیادہ رکھتی ہیں۔

حصول کتب کے ذرائع اور تین ذرائع ایسے تھے جن سے مولانا کے یہاں کتابیں پہنچتی رہتی تھیں آپ کا ابرارم جو بیکوہ شخص کو سیراب کیا کرتا تھا اس لئے عرب سائل، نیز طلبہ جو تعلیم و استفادہ کی غرض سے آتے تھے یمن و نجد و مدینہ منورہ (زاد اللہ شرفاً و تقیماً) کے ہوتے۔ بکثرت زیارت کرتے اور اپنے اپنے دامن محفوظ کو مال مال کر جاتے، یعنی داروین میں کوئی صاحب اپنے ساتھ قلمی کتاب بھی لے کر آتے اور منانگی قیمت ہائے نوا مان کتابوں کو دیکھ کر کئی کئی طرح کھل جاتے دیکھنے والوں کا بیان ہے کہ ایک عرب مسند ابو حازمہؒ نے مولانا مطالعہ میں مشغول تھے غلط مناسط سے بے خود ہو کر اچھل پڑے اور پھر جاکم قیمت

ہے؟ عرب نے جو قیمت بتائی اس سے زیادہ ہی دی۔

دوسرے مولانا زین العابدین آرومی تھے جن کا قیام حیدر آباد میں تھا یہ بھی کتابیں فراہم کیا کرتے تھے یہ وہی صاحب ہیں کہ جب مولانا محمد حنی الدین صیغری زمینی نے کتاب المولتک والمختلف وشذیذہ العنبر للافظ عبد الغنی بن سعید الازدی الاموی م ۴۰۹ کے شائع کرنے کا خیال کیا تو ان کے پاس صحیح نسخہ نہیں تھا جس سے تصحیح کرتے تو مولانا آرومی ہی نے صحیح نسخہ بہم پہنچا یا اگرچہ بعد میں ان کو اور نسخے بھی دستیاب ہو گئے۔ تیسرے محیب اللہ بن حبیب اللہ العظیم آبادی بھی تھے یہ حضرت بھی مولانا کے لئے کتاب میں خازم کر سہہ شے تھے۔

اب میں مختصر بعض نادرا در اہم کتابوں کا ذکر کرنا ہوں۔

مسند ابو عوانہ مکمل نہیں بلکہ ناقص ہے۔ آخری باب، باب الجہر بالقراءة فی صلاة الکسوف ہے اور اق ۲۵۹ اور خط قدیم ہے سترہ میں کتابت ہوئی زمانہ کا انقلا ب دیکھئے کہ یہ نسخہ کسی طرح مولانا ڈباؤی کے کتب خانہ سے ”غائب“ ہو گیا پھر تلامذہ بایں کھانا عبدالمسترقی کتب خانہ غازی پور پہنچا اور اب تحت رقم ۷۱۱۱ کتب خانہ کی زینت بنا ہوا ہے اس کا ایک نسخہ اور ہے مگر وہ جدید الخط ہے اس کے کاتب محمد محیب اللہ بن حبیب اللہ العظیم آبادی ہیں اس کی کتابت شوال ۱۳۴۹ھ میں ہوئی ہے اب دائرۃ المعارف حیدر آباد نے اسے شائع کر دیا ہے۔

معالم السلف للخطابی مکمل بخط عرب جدید ہے۔ یہ بھی اب شائع ہو گئی ہے، مفسر کے مشہور محدث اود عامل بالحدیث سید رشید رضا مرحوم ایڈیٹر المادہ کو ضرورت ہوئی تو ہندوستان میں علامہ سید سلیمان صاحب ندوی کے ذریعہ تلاش کرائی مگر ان کو کبھی کوئی نسخہ بہم نہیں پہنچ سکا۔ البتہ اس کی پہلی جلد جو بنہور کے مشہور عالم خاندان مولانا ابوبکر محمد ثنیت صاحب م ۱۹۰۰ کے کتب خانہ میں دستیاب ہوئی تھی، جو بنہور کا نسخہ نہایت عمدہ بخط عرب ہے اور متن سے ان کے یہاں پہنچا تھا۔ اس جلد کو دیکھ کر علامہ سید سلیمان صاحب ندوی کو نام خطابی کی تصنیف کی جو میں اور زیادہ بڑھ گئی تھی۔ مگر اب یہ گھر

نہ لیکن ڈبواں میں مکمل نسخہ موجود تھا ۱۲۱۲ کے معارف لائبریری م ۳۲۳

شب چراغ، نایاب نہیں، مولانا ڈبائی نے اپنے قلم سے تحریر فرمایا ہے کہ قدس اللہ تعالیٰ علیہ
باشتراء هذا الكتاب

التقاسیم والا انواع الموعوف تصحیح ابن حبان ناقص (صرف چند اجزاء)
ثقافت ابن حبان ناقص، نصف ثانی کے کچھ اجزاء اور جلد ثالث کے تابعین و اتباع اللہ
کے کچھ اجزاء و درجہ الرابع کے کچھ اجزاء۔ خط جدید

فوائد الشعر لعتبة فقه حنفی پر ترکی زبان میں ہے یہ کتاب شاہزادہ محمد دار بخت دلی عہد بہار
شاہ سلطان دہلی کے کتب خانہ کی ہے، اس پر شاہزادہ کی ایک ہرکبی ہے ۳۰۱ دراق میں ہر
صفحہ میں ۱۶ سطریں میں حروف علی اور کل ۸۰ ابواب میں جس میں سے بعض اسم ابواب یہ ہیں، طہارۃ،
صلوۃ، زکوٰۃ، حج، صوم، شمائل، معجزات، ازواج مطہرات، وفات سرکارِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم
خلافت حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ وغیرہ مولفہ اخون قاسم دلاتی۔

کشف الاستار من زوائد مسند الزیاد للہندی علامہ نور الدین ابو الحسن الہندی م ۸۰۰ حافظ عراقی
کے خاص علامہ میں سے ہیں اور فن حدیث میں ان کو جو کچھ کمال حاصل ہے وہ عراقی ہی کا فیض ہے
انہی کے اشارہ سے علامہ ہندی نے مسند احمد کے ان احادیث کو جو زائد علی الکتاب اللہ میں جمع کیا
جب فارغ ہوئے تو شیخ کے سامنے پیش کیا اور بہت محفوظ ہوئے جس سے حوصلہ بڑھا "نہ
حبیب الیہ هذا الخرج الخرج الجرح الخ خاسر فی نزائد البزاسر سنن کی ترتیب پر ہے
نستہ بہت قدیم الخط ہے بلکہ علامہ ہندی کے قلم سے ہے جس سے اس کی اہمیت میں اور اضافہ ہو گیا
ہے۔ مگر افسوس کہ ناقص ہے یہ نسخہ عبد العزیز زمل مکہ المشرف کے پاس بھی رہ چکا ہے وہاں سے
منتقل ہوتا ہوا ڈبائیوں پہنچا کل ۲۵۸ اور ان اور مندرجہ ذیل ابواب میں باب مالہ زکوٰۃ فیہ
مدقۃ الفطر۔ کتاب الصیام۔ کتاب الحج۔ فصل المدینہ و مکہ۔ کتاب الاضاحی و العید۔ کتاب البیوع
الایمان و الذورۃ الاحکام، اللقطۃ، النعصب، الوصایا، الفرائض، النش، النکاح، الطلاق
الطلاق، النہایات۔ الہیات المہودہ۔

امام زرارہ رواد پر جرح بھی کرتے ہیں، مگر یہ جرح بہت مختصر ہے، معلوم نہیں کہ علامہ سبکی ایجاز سے کام لیتے ہیں یا امام زرارہ کی جودیت طبع کا نتیجہ ہے؟ جب تک اصل سامنے نہ ہو کچھ فیصلہ نہیں کیا جاسکتا، بہر حال علم حدیث کے مشہور راوی اور صاحب سیر و معاذی کے امام واقدی کے متعلق فقہ انا کہتے ہیں کہ تکم فیہ اہل العلم، الربیع بن مسلم کے متعلق کہتے ہیں کہ ثقہ مامون۔ محمد بن الحسن ابن زبائہ کے متعلق یہ کہہ کر گزر جاتے ہیں کہ لیں الحدیث، محمد بن زکوان لیں الحدیث، الحسن ابن عمارہ لا یصح بحدیثہ اذا انفرد۔ ایک موقع پر کہتے ہیں کہ نفرد بہ سوار بن مصعب و ہولین الحدیث۔

علامہ ابن ہند نے اس کا نام البحر الزخار فی زوائد الزرارہ بتایا ہے۔

کشف المحجبت عن رمی بوضع الحدیث مؤلف برہان الدین ابو الوفاء سبط ابن العجمی ۸۴۱ھ، نہایت لطیف کتاب ہے اس کی افادیت کا اندازہ اس سے کیا جاسکتا ہے کہ جب علامہ ابو الحسن علی بن محمد بن عراق "تنزیہ الشریعۃ المرذوۃ عن الاخبار الشنیعۃ المذمومۃ" لکھنے لگے تو کشف المحجبت کو پھوڑے نصرف سے اپنی کتاب کا مقدمہ بنایا، جدید الخط ہے مگر خود مؤلف کے نسخہ مکتوبہ منظر سے منقول ہے۔

کتاب الشفاء للقاضی عیاض غایت خوب خطاطی پوری کتاب مطلقاً، اول و آخر کے کچھ اور اضافے غائب اس لئے کہ کتابت معلوم نہ ہو سکا میں جب بھی گیا اس کے اجزاء کو منتشر سی پایا فائدہ دانا البیراجون۔

اطراف عبد النبی بن جماعۃ النبی البسی الدمشقی الحنفی مصنف نے اس کا نام ذخائر الموارث فی الدلائل علی مواضع الاحادیث، رکھا ہے مگر اب اطراف بن کے نام سے مشہور ہے یہ کتب سبعہ (صحاح ستہ اور موطا امام مالک بروایہ یحییٰ بن یحییٰ البیہقی) کی فہرست و اندکس ہے، اس موضوع پر دیگر المرن کی بھی کتابیں ہیں ادراہب تو ایک مستشرق نے ۴۴ برسوں کی مسلسل محنت سے ۱۱، کتب احادیث کی فہرست طیار کی ہے، اگر یہ مستشرق فن حدیث سے باخبر ہو تا تو کم مدت میں اور اس سے زیادہ جامع فہرست تیار ہو فی مگر دونوں کی نوعیت میں فرق ہے، اطراف عبد

کے کچھ اجزاء کتبہ علم حکمت بہار شریف میں بھی موجود ہیں اور دل چاہتا ہے کہ اس کے مقدمہ سے اس فن کی ترتیب و تدوین پر کچھ حالات پیش کر دوں مگر ناظرین کے ملالِ خاطر کے اندیشہ سے قلم نفلک کر رہ جاتا ہے۔

معرفۃ السنن والآثار للشیخ فذہ کی دائرۃ المعارف اور بہت اہم کتاب ہے تاج الدین سبکی کا۔ اس کے ہر شافعی فقہی کے پاس اس کا رہنا ضروری ہے۔ چہاں ضخیم جلدوں میں ہے مگر مولانا کے نب خانہ میں صرف پہلی جلد ہے جسے صحت میں خرید کیا تھا اس کا ایک نسخہ علامہ شوق بنیویؒ کے کتب خانہ میں بھی تھا یہی کا نسخہ زیادہ قدیم اور دوسری جلد کتاب الزکوٰۃ تھا مگر انیسویں

ابو الخیر کنیت، ظہیر حسن نام اور شوق تخلص کیا کرتے تھے، شیخ، بڑے متعلم میں ڈبائوں کے متصل ایک گاؤں ہے کی طرف مولانا منسوب تھے آپ کی ایک رباعی ہے: شوق تخلص ظہیر حسن نام۔ در قریۃ دلتوا زینت است ام جسد ازینہ کنیت ابو الخیر الہام۔ تاریخ تولد مولانا خیر الاسلام (۱۲۴۸ء) مولانا عبدالحی لکھنوی کے شاگرد تھے کی تصانیف میں سب سے بلند پایہ تصنیف آثار السنن ہے جو آپ کی حدیث دانی کا مظہر ہے اور حق یہ کہ اس کتاب نے حنفی مکتب خیال کی دنیا ہی بدل دی اور بہت سے کمزور دلوں سے احساسِ کبریا جانا حضرت شاہ عاقلیؒ اس کو بہت عزیز رکھتے تھے اور اب تو ہر عالم حق اس کو منصب پر کچھ نہ کچھ لکھنا غوی ہے سناقت ہی ادو ادب کے مستند ادیب تھے، لکھنؤ میں جب تھے تو وقت کے اساتذہ سے نوک جھونک

سافرو کا بازار گرم رہتا اور جیسا کہ سنا ہے۔ الحمد للہ سمجھوں کو جیت گیا اس سلسلہ میں آپ کا ایک یوان منوی سوز و گلزار یادگار ہے۔ کاش منوی میں مترنم سحر اختیار فرماتے تو یقیناً شہرہ آفاق کتاب "منوی شوق" میں سم قاتل ہوتا، مولانا کا ذوق بھی قابلِ داد ہے کہ آثار السنن کے ذریعہ مذہبی دنیا میں بھیل ڈالی کارِ علماء سے خراج تحسین وصول کیا تو ادبی دنیا میں منوی پیش کر کے ساری خلقت کو حیرت میں ڈال دیا۔ نذکی فطین اور طباع تھے ابو عبد اللہ محمد بن یوسف السوری فرماتے تھے کہ مولانا عبدالحی سے ذکاوت سے معلومات میں بڑھ چڑھ کر ہیں موجودہ علماء کا عام خیال ہے کہ وہ مولانا (عبدالحی کا کفارہ ہیں) طبابت کے باعث زیادہ قیام رہا اور وہیں ۱۱۲۷ھ میں انتقال فرمایا۔ اپنے وطن مالوت بھی میں مدفون ہیں اما لشر وانا الیہ راجعون حضرت شاہ انور صاحبؒ فرماتے تھے کہ جب

لہ میں تھا تو حرم پاک میں دیکھا کہ قرآن خوانی ملہوتی ہے پھر چھپے پر معلوم ہوا کہ شوق بنوی کو پرچ کر گئے آپ کے مولانا عبدالحی بنوی سے راقم الحروف کے تعلقات تھے مگر فقہ کے بعد ملاقات نہ ہو سکی۔ سنا ہے کہ ان کے دماغ

نئی کا پورا کتاب خانہ مسجد کے فتنہ میں نذر آتش ہو گیا۔ مکتبہ علم و حکمت نے جو معرۃ السنن والا آثار کا نسخہ شائع کیا ہے اس کے پیش نظر ڈبائوں کا نسخہ تھا۔

تحفۃ الاشراف بمعرۃ الاطراف حافظ ذہبی کے شیخ علامہ مزنی کی تصنیف ہے، مہذبہ میں سے حافظ ذہبی نے اس کے کل اجزاء ۸۰ سے کچھ اوپر بتلائے ہیں موضوع کتاب دہی ہے جو ابن جماعہ نامی کی کتاب کا ہے۔ ڈبائوں میں تیسری اور چوتھی مکمل غیر ناقص اور پہلی ادل سے ناقص اور آخر سے تمام اور دوسری جلد آخر سے ناقص ہے، حافظ ذہبی نے اس کی تکمیل بھی کی ہے اس کے اور نسخے بھی ہندوستان کے دیگر کتب خانوں میں پائے جاتے ہیں۔

کتاب التذکرہ فی علم الحدیث للعلامہ سراج الدین عمر بن الملحق م ۸۰۴، مختصر سا اصول حدیث میں رسالہ ہے، کل دو گھنٹے اس کی تالیف میں صرف ہوئے اور صبح کے وقت یوم جمعہ ۲ جمادی الاولیٰ ۶۲۳ھ میں فراغت ہوئی علامہ سیوطی م ۹۱۱ نے ایک اور رسالہ (المنقح) کا پتہ دیا ہے کاتب حلبی کے قول کے مطابق ”تذکرہ“ اس کا مختصر ہے، اور بعض اہل علم کے نزدیک تذکرہ کا نام کافی بھی ہے واللہ اعلم بالصواب۔

لوامع النجوم للمتضمن من شمس العلوم ابن سعید حمیری کی سب سے عجیب و غریب تصنیف شمس العلوم ہے جو گو ایک لغت کی کتاب ہے لیکن الفاظ متعلق حمیر دہن کے ضمن میں بہت سے حمیری الفاظ اور ناموں کی تصحیح کی ہے اور ان کے معنی لکھے ہیں جن سے مستشرقین یورپ کو حمیر و سبا کی تاریخ کی ترتیب اور کتبائے پڑھنے میں بہت مدد ملی ہے، شمس العلوم کا ایک عمدہ نسخہ اسکوریاں و تبریزی میں بھی موجود ہے (ارض القرآن ج ۱ ص ۱۴۱) یہ اسی کی شرح ہے سنہ کتابت ۹۶۱ ھ ہے۔ مقدمہ فتح الباری کاتب عینی بن عبداللہ خانہ کعبہ کے زیر سایہ ۹۷۱ ھ میں کتابت ہوئی، مائشیل ملا اور حاشیہ کرم خوردہ ہے اس پر کئی ہرے ثبت ہیں ایک میں ”یا محمود“ ۱۲۰۹ ھ کذہ ہے دوسرے میں بہادر شیخ م ۱۱۹۴ ھ ہے، تیسرے میں اللہم اجعلنی حامداً لمحمد و آلہ“ ہے ایک اور ہرے جس میں احمد بن ابراہیم ۱۲۳۱ ھ ہے۔

ہمایہ ابن اشیر غریب الحدیث میں مشہور کتاب ہے سہ کتابت ۹۳۴ھ ہے
 مرقاۃ شرح مشکوٰۃ شریف خط نہایت اعلیٰ و پاکیزہ مکتوبہ ۱۱۱۵ھ ہے
 مسلم شریف اس پر علامہ شوکانی بمبئی ۱۲۵۰ھ کی تحریر ہے، آپ نے اپنے کسی شاگرد کو نسخہ ۲۲ھ میں
 اجازت دی ہے۔

سنن ابی داؤد (صرف کتاب الایمان والنذور) ابو داؤد کے نسخے کتاب الایمان والنذور کے تراجم
 و احادیث کے تقدیم و تاخیر میں بہت مختلف ہیں، یہ انہی میں کا ایک ہے۔ خط جید، نفیس، اور مطلب ہے
 الخزانین شرح حصن الحصین علی القاری خط جید مکتوبہ ۱۰۱۲ھ
 تیسیر الاصول ابی جامع الاصول فی حدیث الرسول صلی اللہ علیہ وسلم خط عمدہ و اعلیٰ ہے، دو واسطے سے
 اس نسخہ کا مقابلہ اس اہل سے ہوا ہے جس میں مؤلف کے رط کے نے پڑھا تھا
 کتاب تحقیق منیف المرتبہ لمن ثبت لہ شریف الصحیحہ لاحفظ صلاح الدین العلانی م ۱۱۱۵ھ جدید الخط
 ہے سہ کتابت ۹۳۳ھ ہے۔

شرح دقایق المسمی بشرح ابی المکارم مکتوبہ ۱۱۱۵ھ در عہد جاگیر
 خلاصۃ السلوک فی نیس الرفعة والسموک لاصوفی الحاجی ابن سعید القیس مکتوبہ ۱۱۱۵ھ در عہد جلوس
 عالمگیر غازی۔

مختصر المعانی بہت خوش خط ۱۳۲ھ میں پڑھا گیا ہے۔
 نسائی شریف خط قدیم عتیق فتح الباری مکمل خط قدیم و عتیق، الدرایہ فی تخریج احادیث الہدایہ
 خط قدیم و عتیق بخاری شریف خط نفیس اور پوری کتاب گویا مطلب ہے۔ ابو داؤد بھی بخاری شریف
 ہی کی طرح ہے، ترمذی شریف خط جید مکتوبہ ۱۲۵۹ھ موطا امام مالک بخط جید مکتوبہ ۱۲۹۱ھ
 تفسیر بحر مواج قاضی شہاب الدین دولت آبادی ملقب بملک العلماء۔ فارسی از پارہ ۶ تا ختم
 ۶۔ تہذیب سنن ابی داؤد لابن القیم مدینہ منورہ میں ۱۲۱۴ھ میں کتابت ہوئی۔ مولانا نے غایت المقصود
 کے ہاش پر اس کو شائع بھی کیا ہے۔

یعنی شرح بخاری ج ۴ غایت باریک اور بہت خوشخط۔ تفسیر مجمع البیان۔ للشيخ فقيه الشيعة ابى جعفر، محمد بن الحسن الشيعي الطوسي م ۱۸۵۰ از سورة فصلت تا ختم قرآن مجید، حروف اعلیٰ دہاکنہ تفسیر بیضادی مکتوبہ ۱۸۵۰ فتویٰ سراجیہ خط قدیم و عتیق ۱۸۵۰ کتاب الاشباہ والنظائر النحویہ مکتوبہ ۱۸۵۰ مفتاح المعانی شرح مشنوی سید عبدالفتاح الحسینی العسکری مکتوبہ ۱۸۵۰ مگر جلد اول کے شروع کے چار پانچ اوراق غائب، اب آخر میں چند کتابوں کے نام کو بیان کر کے اس داستان سرانی کو ختم کرنا ہوں جس سے اندازہ ہوگا کہ مولانا کے کتب خانہ میں کتنا تنوع تھا۔

کتاب الکلیں فی استنباط آیات التزئیل۔ الآقان جامع صغیر۔ اشعة اللمعات، کتاب العمدۃ المجمع الصغیر للطبرانی بروایت ابی بکر محمد بن عبداللہ۔ نزہۃ الحفاظ لابن موسیٰ الحافظ، استدراک ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا علی الصحابہ جامع ابو منصور عبدالحسن بن محمد بن علی البغدادی، حاشیہ سنن اسانید محمد عبداللہ السندی الانصاری۔ فتح القدر شرح جامع صغیر للمناوی۔ لمعات التنبیخ فی شرح مشکلات المصابیح۔ ناقص الطرفین، شرح عمدۃ الاحکام لابن دین عبدخط قدیم۔ ذکر السماع عن تکلم فیہ وہو موثق للذہبی۔ جامع الاصول من احادیث الرسول لابن الاثیر، کتاب لقرآۃ خلف الامام ہبغی، شرح شمائل ترمذی للشیخ محمد الخفئی ۱۹۲۷ میں تالیف سے فراغت ہوئی، مہلی شرح موطا لمولانا مسلم بن شیخ الاسلام بن خضر الدین۔ موطا امام مالک خوشخط مکتوبہ ۱۸۵۰۔ اجزاء کتاب التہجد لابن عبدالبر اجزاء مصنف بن ابی شیبہ۔ اجزاء تذکرۃ الحفاظ للذہبی۔ تحفۃ المجالس برویۃ النساء سیوطی، شرح الفی منہاج الاعتدال فی نقض کلام اہل الرض والاعتراف ابن تیمیہ۔ کتاب تنبیہ المغضرب للشرانی، خوشخط التصرف لمن عجز التالیف زہراوی۔ کتاب الاختلاف شافعی بردایہ ربیع بن سلیمان بحر الرائق بخط حسن فصول الاحکام نامعلوم الاحکام المشہور بقبول العمادی فی فروع الحنفیہ صرف معاملات مولانا شیخ جمال الدین بن عماد الدین الخفئی، کتاب حلبی کا بیان ہے کہ ۱۸۵۰ میں تالیف سے فارغ ہوئے خزانۃ الروایات فقہ، من لا یحضرہ الفقہ تالیف ابو جعفر محمد بن علی القمی، تہذیب الاحکام نقض خط جہ جوہرہ منبرہ ارکان اردو مولانا عبدالحی، جواہر الفتاویٰ تالیف شیخ امام دکن الدین ابو بکر۔ شرح نواف

شرح مسلم الثبوت مولانا عبدلی توضیح، حاشیہ دارالاصول شرح مسلم الثبوت ملا سبین ملا جلال، حاشیہ زاد شرح مفتاح نفیسی۔ شرح محبیطی، شرح مطالع۔ کتاب الارشاد و نحو، مصباح دکانیہ علم نحو۔ ہشت بہشت امیر خسرو، فرامین شیخ ابو الفضل ہر سہ دفتر۔

ان کے علاوہ کتب خانہ میں اور بھی بہت سی گراں قیمتیں کتابیں تھیں، پر مولانا کے بعد ضائع ہو گئیں، پھر بھی جو بچ گئی تھیں وہ کم از کم ہم نہ بھیس مگر اس کو کیا کیا جائے کہ فلک کچ رہتا رہا اسے بھی نہ دیکھ سکا۔ اور سترہ کے ہنگامہ کے بعد سچی کچھی کتابیں مشرقی کتب خانہ بانگی پور میں داخل کر دی گئیں۔

ادراب غالباً مولانا کے مکان میں مسلم بناہ گز بن مقیم ہیں۔ نیا اسفا! دوا حسترا۔

تِلْكَ الْآيَاتُ مُذَادِلْهَا بَيْنَ النَّاسِ

تفسیر منظر ساری

نام عربی بدسوں، کتب خانوں اور عربی جاننے والے اصحاب کے لئے ہمیشہ تحفہ ارباب علم کو معلوم ہے کہ حضرت قاضی ثناء اللہ پانی پتیؒ کی یہ عظیم المرتبہ تفسیر مختلف تصویفوں کے اعتبار سے اپنی نظیر نہیں کہنے لیکن اب تک اس کی حیثیت ایک گمراہ آیا۔ ابھی اور ملک میں اس کا ایک قلمی نسخہ بھی دستیاب ہونا دشوار تھا۔

الحمد للہ کہ - سالہا سال کی زبردست کوششوں کے بعد ہم آج اس قابل ہیں کہ عظیم الشان تفسیر کے شائع ہو جانے کا اعلان کر سکیں اب تک اس کی حسب ذیل جلدیں ۲ ہو چکی ہیں جو کاغذ دیگر سامان طباعت و کتابت کی گرانی کی وجہ سے بہت محدود مقدار میں بی ہیں۔

بدیہ غیر جلد اول تقطیع ۲۹ × ۲۲ سات روپے، جلد ثانی سات روپے جلد ثالث آٹھ روپے

جلد رابع پانچ روپے جلد خامس سات روپے جلد سادس آٹھ روپے جلد ثامن آٹھ روپے

مکتبہ برہان اردو بازار جامع مسجد دہلی